

Distr.
GENERAL

A/CONF.164/14
29 July 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ
НАЦИЙ ПО ТРАНСЗОНАЛЬНЫМ РЫБНЫМ ЗАПАСАМ
И ЗАПАСАМ ДАЛЕКО МИГРИРУЮЩИХ РЫБ
Нью-Йорк, 12-30 июля 1993 года

КОМИТЕТ ПО ПРОВЕРКЕ ПОЛНОМОЧИЙ

Доклад Комитета по проверке полномочий

1. 22 апреля 1993 года на своем 4-м заседании Конференция Организации Объединенных Наций по трансзональным рыбным запасам и запасам далеко мигрирующих рыб, собравшись в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке на свою организационную сессию, назначила, в соответствии с правилом 5 своих правил процедуры, Комитет по проверке полномочий, состоящий из представителей следующих государств: Антигуа и Барбуда, Аргентина, Бурунди, Кения, Китай, Новая Зеландия, Папуа-Новая Гвинея, Российская Федерация и Соединенные Штаты Америки.
2. Комитет по проверке полномочий провел заседание 28 июля 1993 года.
3. Г-н Альберто Луис Давередо (Аргентина) единогласно был избран Председателем Комитета.
4. Комитету была представлена записка Генерального секретаря от 26 июля 1993 года, в которой указывалось, что по состоянию на это число сообщения были получены от 104 государств и от Европейского экономического сообщества.
5. Полномочия в форме, установленной пунктом 1 правила 4 правил процедуры, были представлены Генеральному секретарю следующими государствами: Австралия, Аргентина, Барбадос, Бельгия, Бенин, Вануату, Гайана, Гвинея-Бисау, Греция, Дания, Джибути, Египет, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Кирибати, Китай, Куба, Лихтенштейн, Маврикий, Мальдивские Острова,

Марокко, Маршалловы Острова, Микронезии (Федеративные Штаты), Мьянма, Намибия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Острова Кука, Папуа-Новая Гвинея, Польша, Российская Федерация, Румыния, Сент-Люсия, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Тонга, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Украина, Фиджи, Финляндия, Франция, Чили, Швейцария, Швеция, Ямайка и Япония.

6. Полномочия в форме, предусмотренной пунктом 2 правила 4 правил процедуры, были представлены Генеральному секретарю Европейским экономическим сообществом.

7. Министерство иностранных дел Португалии направило телеграмму о назначении представителей этой страны.

8. Постоянные представительства следующих государств при Организации Объединенных Наций сообщили о назначении представителей в вербальных нотах, письмах или телеграммах: Австрия, Алжир, Антигуа и Барбуда, Болгария, Бразилия, Бурунди, Венесуэла, Габон, Гана, Гвинея, Германия, Замбия, Зимбабве, Израиль, Испания, Италия, Кабо-Верде, Камерун, Канада, Кения, Кипр, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Латвия, Лесото, Литва, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальта, Мексика, Нидерланды, Объединенная Республика Танзания, Панама, Перу, Республика Корея, Самоа, Сейшельские Острова, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Уганда, Уругвай, Филиппины, Шри-Ланка и Эквадор.

9. Комитет по проверке полномочий постановил рекомендовать участвующим в работе Конференции государствам, которые еще не сделали этого, представить полномочия в надлежащей форме в соответствии с пунктом 1 правила 4 правил процедуры.

10. Комитет по проверке полномочий постановил рекомендовать Конференции принять следующий проект решения:

"Конференция Организации Объединенных Наций по трансзональным рыбным запасам и запасам далеко мигрирующих рыб"

признает полномочия представителей, перечисленных в пунктах 5 и 6 доклада Комитета по проверке полномочий,

признает в качестве исключительной меры и при условии последующего утверждения назначение представителей, перечисленных в пунктах 7 и 8 доклада Комитета по проверке полномочий".

/...